



MINISTERIO DE DESARROLLO RURAL Y TIERRAS  
PROGRAMA EMPODERAR  
PROYECTO DE ALIANZA RURALES II – PAR II – FA  
ASOCIACIÓN DE FRUTICULTORES Y AGROPRODUCTORES  
DE LOS VALLES DE ERQUIS – AFAVE  
SOLICITUD DE COTIZACIONES (SC)



La **Asociación de Fruticultores y Agroproductores de los Valles de Erquis (AFAVE)**, invita a ofertantes elegibles a presentar cotizaciones para la provisión de los siguientes bienes:

REFERENCIA	CANT.	UNIDAD	NOMBRE DE LOS BIENES	PRECIO REFERENCIAL
SC 01/21	01	Equipo	Motocultor	Bs. 8.520,00
SC 02/21	35	Global	Equipo de Protección	Bs. 8.750,00

Los proveedores serán seleccionados en base al método de Solicitud de Cotizaciones (SC), descrito en el Manual de Adquisiciones y Contrataciones para las organizaciones de pequeños productores.

La información referida a cada solicitud de cotización (especificaciones técnicas y formularios de cotización), pueden ser descargados en la página web [www.empoderar.gob.bo](http://www.empoderar.gob.bo) y/o consultas [cruzsanchezhipolito1982@gmail.com](mailto:cruzsanchezhipolito1982@gmail.com)

Las cotizaciones y las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado en la dirección detallada abajo, a más tardar a horas 09:00 a.m. del 10 de agosto de 2021. Las cotizaciones y propuestas que se reciban fuera de plazo serán rechazadas. No se aceptarán cotizaciones ni propuestas electrónicas.

La apertura de propuestas se realizará el mismo día a horas 09:30a.m. en las oficinas del EMPODERAR PAR II, calle Federico Avila N°644, entre calles Bolívar e Ingavi de la ciudad de Tarija.

Señores:  
Asociación de Fruticultores y Agroproductores de los Valles de Erquis (AFAVE)  
Erquis Norte, Municipio San Lorenzo, Provincia Méndez  
Los sobres cerrados se dejarán en Oficinas del EMPODERAR PAR II, calle Federico Ávila N° 644, entre calles Bolívar e Ingavi de la ciudad de Tarija. (Incluir remitente)  
Ref.: SC-00 – (insertar N° de Referencia) Adquisición de (insertar el nombre del bien que oferta)

Tarija, 03 de agosto de 2021

.....  
Hipólito Cruz Sánchez  
Presidente de la Asociación de Fruticultores y Agroproductores de los Valles de Erquis "A.F.A.V.E."

Erquis Norte, 03 de agosto de 2021

Señores:

.....  
Presente.

**REF.: SC-01. INVITACIÓN A PRESENTAR COTIZACIONES PARA LA ADQUISICIÓN  
DE "1 pieza Motocultor"**

1. La ASOCIACION DE FRUTICULTURES Y AGROPRODUCTORES DE LOS VALLES DE ERQUIS "A.F.A.V.E." tiene aprobado recibir recursos del Proyecto Alianzas Rurales II (PAR II).
2. La ASOCIACION DE FRUTICULTURES Y AGROPRODUCTORES DE LOS VALLES DE ERQUIS "A.F.A.V.E.", le invita a presentar cotizaciones para proveer el (o los) bien(es) indicados en la presente invitación los cuales podrán descargar de la página **www.empoderar.com.bo (CONVOCATORIAS)**.  
Descripción del (o los) bien(es):

**Adquisición de: 1 PIEZA MOTOCULTOR**

3. **PLAZO PARA LA PRESENTACIÓN DE OFERTAS:** Las cotizaciones deberán ser recibidas por el Comprador hasta el 10 de agosto de 2021 a Hrs 9:00 am en la siguiente dirección y bajo el rótulo de:

Señores: <b>Asociación de Fruticultores y Agoproductores de los Valles de Erquis "A.F.A.V.E"</b> : Oficinas del EMPODERAR PAR II, calle Federico Ávila N° 644, entre calles Bolívar e Ingavi de la ciudad de Tarija. <b>Ref.- (SC-01) Adquisición de: 1 MOTOCULTOR"</b>
---

La apertura se realizará el mismo día 10 de agosto de 2021 a Hrs 09:30 am en las oficinas del EMPODERAR PAR II, calle Federico Avila N°644, entre calles Bolivar e Ingavi de la ciudad de Tarija.

Todo procedimiento será con el estricto cumplimiento a los protocolos de Bioseguridad Institucional del Empoderar - MDRyT.

4. **PERIODO DE VALIDEZ DE LAS COTIZACIONES:** Las cotizaciones serán válidas por un periodo de treinta días (30) a partir de la fecha de entrega de la cotización. Toda oferta con un periodo de validez menor al requerido será rechazada por el Comprador por no ajustarse a las condiciones de esta invitación.
5. **PAGOS:** El precio ofrecido será fijo y deberá incluir los impuestos de ley mediante factura.

La empresa presentará al comprador la solicitud de pago por escrito, adjuntando la factura comercial y el pago se realizará mediante cheque a nombre del proveedor, cuando proceda, los bienes entregados.

Hipólito Cruz Sánchez  
**PRESIDENTE "A.F.A.V.E"**

**ESPECIFICACIONES TÉCNICAS**

<b>ITEM:</b>	<b>MOTOCULTOR</b>
<b>UNIDAD:</b>	<b>EQUIPO</b>
<b>CANTIDAD:</b>	<b>1</b>
<b>Especificaciones técnicas mínimas requeridas</b>	
Uso:	Agrícola
Cilindrada:	270 c.c.
Potencia:	9,0 HP
Tanque de combustible:	A Gasolina
Cambios de velocidad:	2 adelante- 1 retro- 1 neutro
Transmisión motor-caja:	Directa por engranajes metálicos
Transmisión caja- cuchillas:	Tipo de corona a engranajes metálicos
Cantidad de cuchillas:	24 pzs + 2 discos
Ancho de trabajo:	95 cm- regulable
Peso en seco:	90 kg
Manual de operación:	En español.
Marca comercial:	Anadir.
<b>Condiciones adicionales</b>	
Lugar de entrega:	Comunidad Erquis Norte
Plazo de entrega:	15 días a partir de la fecha de adjudicación
Validez de la propuesta:	Mínimo de 30 días
Forma de adjudicación:	Por el total del ítem, con el cumplimiento de las especificaciones técnicas y a la propuesta económica más baja
Forma de pago:	Contra entrega del producto y factura por parte del proveedor.
Garantía:	Hacer conocer las garantías mayor de 1 año
Servicios adicionales requeridos:	Hacer conocer los servicios que se incluirán (opcional)
Información complementaria	Adjuntar folleto y Manual o catálogo que corrobore las especificaciones técnicas.

Hipólito Cruz Sánchez  
**PRESIDENTE "A.F.A.V.E"**

SEÑORES:

**PROVEEDORES/OFERENTES**

EL PROYECTO DE ALIANZAS RURALES (PAR), OFICINA REGIONAL TARIJA, HACE CONOCER A USTED QUE, EN LAS PROPUESTAS DE COTIZACIONES QUE PRESENTEN O REALICEN DEBEN ESTAR DESCRITAS Y DETALLADAS TODAS LAS ESPECIFICACIONES TÉCNICAS DEL EQUIPO, BIEN U OTRO QUE OFERTEN.

LAS PROPUESTAS QUE NO PRESENTEN MÍNIMAMENTE LAS ESPECIFICACIONES REQUERIDAS EN LAS ESPECIFICACIONES TÉCNICAS O TÉRMINOS DE REFERENCIA SERÁN CONSIDERADAS INCOMPLETAS Y POR LO TANTO NO CONCURSABLES EN LOS PROCESOS DE EVALUACIÓN Y ADJUDICACIÓN.

EN CONSTANCIA DE MI CONOCIMIENTO FIRMO AL PIE DEL PRESENTE DOCUMENTO INFORMATIVO.

Lugar y fecha: .....

.....  
FIRMA Y SELLO PROVEEDOR

.....  
FIRMA, C.I. Y NOMBRE  
COMPLETO

**IDENTIFICACIÓN DE PROPONENTE/LICITANTE**

1	NOMBRE O RAZÓN SOCIAL:	
2	DIRECCIÓN PRINCIPAL:	
3	CIUDAD – PAÍS:	
4	TELÉFONOS:	CELULAR:
5	FAX	
6	CORREO ELECTRÓNICO:	
7	NOMBRE ORIGINAL Y AÑO DE FUNDACIÓN DE LA FIRMA:	
8	REGISTRO ACTUALIZADO FR MATRÍCULA OTORGADA POR FUNDEMPRESA:	
9	NIT N°:	
	<b>IDENTIFICACIÓN DEL REPRESENTANTE LEGAL</b>	
10	NOMBRE DEL REPRESENTANTE LEGAL EN BOLIVIA:	
11	CI N°:	
12	DIRECCIÓN DEL REPRESENTANTE LEGAL:	
13	CIUDAD – PAÍS	
14	TELÉFONO:	CELULAR:
15	FAX:	
16	CORREO ELECTRÓNICO:	
17	TIPO DE ORGANIZACIÓN: (Marque lo que corresponda)	

Unipersonal ( )

Sociedad colectiva ( )

Sociedad comandita ( )

Sociedad de responsabilidad ( )

Sociedad anónima ( )

Sociedad accidental ( )

Otros ( )

**Adjuntar:**

- **Fotocopia de carnet de identidad del representante legal**
- **Fotocopia de NIT**

**SOLICITUD DE COTIZACIÓN (SC)**

**ÍTEM :** **Motocultor**

Especificaciones Requeridas		Especificaciones propuestas	Unid.	Cant.	Precio Unit.	Costo ofert.
Uso:	Agrícola		Equipo	1		
Cilindrada:	270 c.c.					
Potencia:	9,0 HP					
Tanque de combustible:	A Gasolina					
Cambios de velocidad:	2 adelante- 1 retro- 1 neutro					
Transmisión motor- caja:	Directa por engranajes metálicos					
Transmisión caja- cuchillas:	Tipo de corona a engranajes metálicos					
Cantidad de cuchillas:	24 pzs + 2discos					
Ancho de trabajo:	95 cm- regulable					
Peso en seco:	90 kg					
Manual de operación:	En español.					
Marca comercial:	Anadir.					
Lugar de entrega:	Comunidad Erquis Norte					
Plazo de entrega:	15 días a partir de la fecha de adjudicación					
Validez de la propuesta:	Mínimo de 30 días					
Forma de adjudicación:	Por el total del ítem, con el cumplimiento de las especificaciones técnicas y a la propuesta económica más baja					
Forma de pago:	Contra entrega del producto y factura por parte del proveedor.					
Garantía:	Hacer conocer las garantías mayor de 1 año					
Servicios adicionales requeridos:	Hacer conocer los servicios que se incluirán (opcional)					
Información complementaria	Adjuntar folleto y Manual o catálogo que corrobore las especificaciones técnicas.					

**Nota:** Todos los costos deben incluir los servicios adicionales requeridos en las especificaciones técnicas

Proveedor: ..... Fecha.....

Dirección: .....Teléfono.....

Firma del proponente: .....

Nombre y Apellidos: .....

CI: .....

**(MODELO) CARTA DE PRESENTACIÓN**

**(Lugar y fecha).....**

Señores:

**ASOCIACION DE FRUTICULTORES Y AGROPRODUCTORES DE LOS VALLES DE ERQUIS "A.F.A.V.E."**

**Ref.: Carta de presentación de cotización/oferta- (Indicar el Objeto de la Invitación)**

Estimados señores:

Luego de haber examinado la carta de invitación para presentar cotización, de los cuales confirmamos recibo por la presente, el suscrito ofrece proveer e instalar los bienes a conformidad con las especificaciones técnicas y plazos indicados en la oferta.

Declaramos expresamente el conocimiento de las condiciones y especificaciones técnicas solicitadas en la carta de invitación y autorizamos, mediante la presente, para que cualquier persona natural o jurídica, suministre a los representantes autorizados de la OPP Asociación de Fruticultores y Agroproductores de los Valles de Erquis "A.F.A.V.E.", toda la información que consideren necesaria para verificar la documentación que presentamos, y en caso de comprobarse cualquier incorrección en la misma, nos damos por notificados que su Entidad tiene el derecho a descalificar nuestra oferta.

Convenimos en mantener esta oferta por un período de **(indicar número de días, que debe ser igual o superior a lo indicado en la Invitación)** días a partir de la fecha fijada para la apertura de propuestas.

Nuestra oferta económica total asciende a Bs..... **(Indicar el numeral y literal importe total de la propuesta)**

.....  
(Firma representante legal)

.....  
Aclaración de la firma (nombre y apellidos)

Erquis Norte, 03 de agosto de 2021

Señores:

.....  
Presente.

**REF.: SC-02. INVITACIÓN A PRESENTAR COTIZACIONES PARA LA ADQUISICIÓN DE 35 INDUMENTARIAS DE PROTECCION**

4. La ASOCIACION DE FRUTICULTORES Y AGROPRODUCTORES DE LOS VALLES DE ERQUIS "A.F.A.V.E." tiene aprobado recibir recursos del Proyecto Alianzas Rurales II (PAR II).
5. La ASOCIACION DE FRUTICULTORES Y AGROPRODUCTORES DE LOS VALLES DE ERQUIS "A.F.A.V.E.", le invita a presentar cotizaciones para proveer el (o los) bien(es) indicados en la presente invitación los cuales podrán descargar de la página **www.empoderar.com.bo (CONVOCATORIAS)**.  
Descripción del (o los) bien(es):

**Adquisición de: 35 INDUMENTARIAS DE PROTECCIÓN**

6. **PLAZO PARA LA PRESENTACIÓN DE OFERTAS:** Las cotizaciones deberán ser recibidas por el Comprador hasta el 10 de agosto de 2021 a Hrs 9:00 am en la siguiente dirección y bajo el rótulo de:

Señores:  
**Asociación de Fruticultores y Agroproductores de los Valles de Erquis "A.F.A.V.E.":** Oficinas del EMPODERAR PAR II, calle Federico Ávila N° 644, entre calles Bolívar e Ingavi de la ciudad de Tarija.  
**Ref.- (SC-02) Adquisición de: 35 Indumentaria de Protección**

La apertura se realizará el mismo día 10 de agosto de 2021 a Hrs 09:30 am en las oficinas del EMPODERAR PAR II, calle Federico Avila N°644, entre calles Bolivar e Ingavi de la ciudad de Tarija.

Todo procedimiento será con el estricto cumplimiento a los protocolos de Bioseguridad Institucional del Empoderar – MDRyT.

5. **PERIODO DE VALIDEZ DE LAS COTIZACIONES:** Las cotizaciones serán válidas por un periodo de treinta días (30) a partir de la fecha de entrega de la cotización. Toda oferta con un periodo de validez menor al requerido será rechazada por el Comprador por no ajustarse a las condiciones de esta invitación.
6. **PAGOS:** El precio ofrecido será fijo y deberá incluir los impuestos de ley mediante factura.

La empresa presentará al comprador la solicitud de pago por escrito, adjuntando la factura comercial y el pago se realizará mediante cheque a nombre del proveedor, cuando proceda, los bienes entregados.

Hipólito Cruz Sánchez  
**PRESIDENTE "A.F.A.V.E."**



**ESPECIFICACIONES TÉCNICAS**

<b>ITEM:</b>	<b>INDUMENTARIA DE PROTECCION</b>
<b>UNIDAD:</b>	<b>GLOBAL</b>
<b>CANTIDAD:</b>	<b>35</b>
<b>Especificaciones técnicas mínimas requeridas</b>	
Ropa de protección personal	Está compuesto de: Conjunto impermeable para aplicación de productos químicos de dos piezas (parca y pantalón). Una máscara de respiración con filtros reciclables y/o antiparra o capucha de protección
Tallas y Medidas	Condicionado previo a la entrega
Uso:	Fumigación al cultivo de frutilla con sustancias químicas
Marca Comercial:	A indicar
<b>Condiciones adicionales</b>	
Lugar de entrega:	Comunidad Erquis Norte
Plazo de entrega:	15 días a partir de la fecha de adjudicación
Validez de la propuesta:	Mínimo de 30 días
Forma de adjudicación:	Por el total del ítem, con el cumplimiento de las especificaciones técnicas y a la propuesta económica más baja
Forma de pago:	Contra entrega del producto y factura por parte del proveedor
Garantía:	Mínima de un año
Servicios adicionales:	Capacitar en opciones de protección para aplicación de plaguicidas
Adjuntar:	Folleto o catálogo que corrobore las especificaciones técnicas del producto

Hipólito Cruz Sánchez  
**PRESIDENTE "A.F.A.V.E."**

SEÑORES:

**PROVEEDORES/OFERENTES**

EL PROYECTO DE ALIANZAS RURALES (PAR), OFICINA REGIONAL TARIJA, HACE CONOCER A USTED QUE, EN LAS PROPUESTAS DE COTIZACIONES QUE PRESENTEN O REALICEN DEBEN ESTAR DESCRITAS Y DETALLADAS TODAS LAS ESPECIFICACIONES TÉCNICAS DEL EQUIPO, BIEN U OTRO QUE OFERTEN.

LAS PROPUESTAS QUE NO PRESENTEN MÍNIMAMENTE LAS ESPECIFICACIONES REQUERIDAS EN LAS ESPECIFICACIONES TÉCNICAS O TÉRMINOS DE REFERENCIA SERÁN CONSIDERADAS INCOMPLETAS Y POR LO TANTO NO CONCURSABLES EN LOS PROCESOS DE EVALUACIÓN Y ADJUDICACIÓN.

EN CONSTANCIA DE MI CONOCIMIENTO FIRMO AL PIE DEL PRESENTE DOCUMENTO INFORMATIVO.

Lugar y fecha: .....

.....  
FIRMA Y SELLO PROVEEDOR

.....  
FIRMA, C.I. Y NOMBRE  
COMPLETO

**IDENTIFICACIÓN DE PROPONENTE/LICITANTE**

1	NOMBRE O RAZÓN SOCIAL:	
2	DIRECCIÓN PRINCIPAL:	
3	CIUDAD – PAÍS:	
4	TELÉFONOS:	CELULAR:
5	FAX	
6	CORREO ELECTRÓNICO:	
7	NOMBRE ORIGINAL Y AÑO DE FUNDACIÓN DE LA FIRMA:	
8	REGISTRO ACTUALIZADO FR MATRÍCULA OTORGADA POR FUNDEMPRESA:	
9	NIT N°:	
	<b>IDENTIFICACIÓN DEL REPRESENTANTE LEGAL</b>	
10	NOMBRE DEL REPRESENTANTE LEGAL EN BOLIVIA:	
11	CI N°:	
12	DIRECCIÓN DEL REPRESENTANTE LEGAL:	
13	CIUDAD – PAÍS	
14	TELÉFONO:	CELULAR:
15	FAX:	
16	CORREO ELECTRÓNICO:	
17	TIPO DE ORGANIZACIÓN: (Marque lo que corresponda)	

Unipersonal ( )

Sociedad colectiva ( )

Sociedad comandita ( )

Sociedad de responsabilidad ( )

Sociedad anónima ( )

Sociedad accidental ( )

Otros ( )

**Adjuntar:**

- **Fotocopia de carnet de identidad del representante legal**
- **Fotocopia de NIT**

**SOLICITUD DE COTIZACIÓN (SC)**

**ÍTEM 2:** *Indumentaria de Protección*

Especificaciones Requeridas		Especificaciones propuestas	Unid.	Cant.	Precio Unit.	Costo ofert.
Ropa de protección personal	Está compuesto de: Conjunto impermeable para aplicación de productos químicos de dos piezas (parca y pantalón). Una máscara de respiración con filtros reciclables y/o antiparra o capucha de protección		Global	35		
Tallas y Medidas	Condicionado previo a la entrega					
Uso:	Fumigación al cultivo de frutilla con sustancias químicas					
Marca Comercial:	A indicar					
Lugar de entrega:	Comunidad Erquis Norte					
Plazo de entrega:	15 días a partir de la fecha de adjudicación					
Validez de la propuesta:	Mínimo de 30 días					
Forma de adjudicación:	Por el total del ítem, con el cumplimiento de las especificaciones técnicas y a la propuesta económica más baja					
Forma de pago:	Contra entrega del producto y factura por parte del proveedor					
Garantía:	Mínima de un año					
Servicios adicionales:	Capacitar en opciones de protección para aplicación de plaguicidas					
Adjuntar:	Folleto o catálogo que corrobore las especificaciones técnicas del producto					

**Nota:** Todos los costos deben incluir los servicios adicionales requeridos en las especificaciones técnicas

Proveedor: ..... Fecha.....

Dirección: .....Teléfono.....

Firma del proponente: .....

Nombre y Apellidos: .....

CI: .....

**(MODELO) CARTA DE PRESENTACIÓN**

**(Lugar y fecha).....**

Señores:

**ASOCIACION DE FRUTICULTORES Y AGROPRODUCTORES DE LOS VALLES DE ERQUIS "A.F.A.V.E."**

**Ref.: Carta de presentación de cotización/oferta- (Indicar el Objeto de la Invitación)**

Estimados señores:

Luego de haber examinado la carta de invitación para presentar cotización, de los cuales confirmamos recibo por la presente, el suscrito ofrece proveer e instalar los bienes a conformidad con las especificaciones técnicas y plazos indicados en la oferta.

Declaramos expresamente el conocimiento de las condiciones y especificaciones técnicas solicitadas en la carta de invitación y autorizamos, mediante la presente, para que cualquier persona natural o jurídica, suministre a los representantes autorizados de la OPP Asociación de Fruticultores y Agroproductores de los Valles de Erquis "A.F.A.V.E.", toda la información que consideren necesaria para verificar la documentación que presentamos, y en caso de comprobarse cualquier incorrección en la misma, nos damos por notificados que su Entidad tiene el derecho a descalificar nuestra oferta.

Convenimos en mantener esta oferta por un período de **(indicar número de días, que debe ser igual o superior a lo indicado en la Invitación)** días a partir de la fecha fijada para la apertura de propuestas.

Nuestra oferta económica total asciende a Bs..... **(Indicar el numeral y literal importe total de la propuesta)**

.....  
(Firma representante legal)

.....  
Aclaración de la firma (nombre y apellidos)